FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

# SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 159
Enu. 19

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 159 Gaspé — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 19 {in / dans} Municipalité Baie Aubert {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Cyrille Simon {Enumerator. / Recenseur.} Juin 13 & 14 Juin

| NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. | | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. | | | | | | | | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. | | | | | | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. | | | | WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS. | | | | | | | | INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— | | | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. | | | | | | INFIRM. / INFIRMES | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Dwelling House. | Family, household or institution. | Name of each person in family, household or institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in Province de Québec. Street and house number, if in city, town or village. Or other description.) | Sex. | Relationship to head of family or household. | Single, married or widowed, or if legally separated. | Month of birth. | Year of birth. | Age at last birthday. | Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) | Year of immigration to Canada, if an immigrant. | Year of naturalization, if formerly an alien. | Racial or tribal origin. | Nationality. | Religion. | Chief occupation or trade. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. | Employer. | Employs. | Working on own account (See instructions.) | State where person is usually employed, as in woods, mill, factory, foundry, shop, office, store, etc. | Weeks employed in 1910 at chief occupation. | Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. | Hours of working time per week at chief occupation. | Hours of working time per week at other employ. | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. | Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. | Rate of earnings per hour when employed by the week or month. | Upon life. | Against accident or sickness. | Cost of insurance in company's premium. | Months at school in 1910. | Can read. | Can write. | Language commonly spoken. | Cost of education in 1910 for persons 21 years of age and over at College, University. | Blind. | Deaf-dumb |
| NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. | | RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. | | | | | | | | CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. | | | | | | PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. | | | | | | | | | | ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— | | | INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. | | | | | | | |
| Maison. | Famille, ménage ou institution. | Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour la province de Québec. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.) | Sexe. | Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Célibataire, marié, veuf, ou marié, séparé légalement. | Mois de naissance. | Année de naissance. | Âge au dernier anniversaire. | Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Pour les immigrés, année d'immigration au Canada. | Pour les étrangers, année de naturalisation. | Origine selon la race ou la tribu. | Nationalité. | Religion. | Emploi principal ou métier. | Emploi supplémentaire ou différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Patron. | Employé. | Travaillant à son compte (voir instructions) | Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme", "au moulin", "à l'usine", "à la fonderie", "au magasin", "au bureau", "à la boulangerie", etc. | Nombre de semaines au travail principal en 1910. | Nombre de semaines à d'autres travaux que le travail principal. | Heures de travail par semaine au travail principal. | Heures de travail par semaine à d'autres emplois. | Gain total en 1910 provenant du travail principal. | Gain total en 1910 provenant des emplois ou des occupations autres que le travail principal, s'il y en a eu. | Taux du gain par heure lorsque employé à la semaine ou au mois. | Sur la vie. | Sur les accidents ou la maladie. | Coût de l'assurance dans l'usine ou travail ordinaire. | Nombre de mois à l'école en 1910. | Sait lire. | Sait écrire. | Langue communément parlée. | Coût de l'instruction en 1910 par personnes âgées de plus de 21 ans, au Collège, à l'Université, etc. | Aveugle. | Sourd-muet. |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |
| 1 | | Mélanie | Baie | F | mère | W | Juin | 1836 | 74 | Québec | | | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 2 | 26 | Pigeau Célestin | | M | Chef | M | Mars | 1858 | 54 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | | | | | 4-0-07 | Cultivateur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | | Mélanie | | F | épouse | M | Octobre | 1866 | 44 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 4 | | Anne | | F | fille | S | Juillet | 1892 | 18 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | | Joseph | | M | fils | S | Décembre | 1898 | 12 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | | | | | 4-0-07 | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | 27 | Lapierre Marie | Baie | M | Chef | M | Juin | 1870 | 40 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | | | | | 4-0-07 | Cultivateur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | Ernestine | | F | épouse | M | Février | 1874 | 36 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 8 | | Lydia | | M | fils | S | Juin | 1898 | 12 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | | Antonine | | M | fils | S | Août | 1900 | 10 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | | Lionel | | M | fils | S | Janvier | 1901 | 9 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 11 | | Adolphe | | M | fils | S | Décembre | 1903 | 7 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 12 | | Maurice | | M | fils | S | Mai | 1904 | 6 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 13 | 28 | Lapierre Philias | Baie | M | Chef | M | Janvier | 1879 | 31 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | cultivateur | pêcheur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 14 | | Eloise | | F | épouse | M | Mars | 1877 | 33 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 15 | | Emiliene | | F | fille | S | Juillet | 1897 | 13 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 16 | | Elzear | | M | fils | S | Octobre | 1901 | 9 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17 | | Cécile | | M | fils | S | Octobre | 1905 | 5 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 18 | | Clémence | | F | fille | S | Mai | 1910 | 1/2 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 19 | 29 | Lapierre Isidore | Baie | M | Chef | M | Décembre | 1880 | 30 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | Cultivateur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 20 | | Angèle | | F | épouse | M | Novembre | 1878 | 32 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 21 | | Odile | | F | fille | S | Novembre | 1895 | 15 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 22 | | Jeanne | | F | fille | S | Mars | 1901 | 9 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 23 | | Ludger | | M | fils | S | Mai | 1911 | 2/12 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 24 | | Henriette | | F | soeur | S | Janvier | 1849 | 61 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 25 | | Lucie | | F | | W | Février | 1829 | 81 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 26 | 30 | Lapierre Cyrille | Baie | M | Chef | M | Octobre | 1866 | 44 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | Cultivateur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 27 | | Mathilde | | F | épouse | M | Janvier | 1871 | 39 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 28 | | Lizzie | | M | fils | S | Septembre | 1897 | 13 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 29 | | Eva | | F | fille | S | Mars | 1835 | 13 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 30 | | Rosaire | | M | fils | S | Mai | 1901 | 9 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 31 | | Marie | | F | fille | S | Mai | 1903 | 7 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 32 | | Irène | | F | fille | S | Mai | 1905 | 5 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 33 | | Irène | | F | fille | S | Juillet | 1909 | 1 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 34 | 31 | Diena Philias | Baie | M | Chef | M | Décembre | 1876 | 35 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | Cultivateur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 35 | | Odina | | F | épouse | M | Octobre | 1871 | 34 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 36 | | Elby | | F | fille | S | Avril | 1902 | 8 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 37 | 32 | Landry Damase | Baie | M | Chef | M | Janvier | 1852 | 58 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | cultivateur | pêcheur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 38 | | Adeline | | F | épouse | M | Janvier | 1860 | 49 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 39 | | Adelphe | | M | fils | S | Décembre | 1886 | 24 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | pêcheur | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 40 | | Marie | | F | fille | S | Janvier | 1893 | 17 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 41 | | Emile | | M | fils | S | Janvier | 1895 | 15 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 42 | | Joseph | | M | fils | S | Janvier | 1897 | 13 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 43 | | Mélanie | | M | fils | S | Juin | 1900 | 10 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 44 | | Berthe | | F | fille | S | Février | 1906 | 4 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 45 | | Marie | | F | mère | W | Septembre | 1823 | 87 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 46 | 33 | Renaud Ernest | Baie | M | Chef | M | Octobre | 1871 | 39 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | Cultivateur | Pêcheur | non | non | oui | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 47 | | Julie | | F | épouse | M | Juillet | 1872 | 38 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 48 | | Jeanne | | F | fille | S | Septembre | 1900 | 10 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 49 | | Marcien | | M | fils | S | Août | 1902 | 8 | | | 2 | français | Canadien | Catholique R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 50 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

49

KODAK